

Newsletter

Ambassade de Suisse pour Madagascar, les Comores et les Seychelles

Antananarivo, juin 2016

Le mot de l'Ambassadeur

Chers compatriotes,

Nous voici presque arrivés à la période des grandes vacances, synonymes pour beaucoup d'entre vous de voyages et de retrouvailles familiales. J'ose toutefois espérer que vous serez encore nombreux dans la région pour les célébrations de la fête nationale suisse, le 29 juillet prochain. Vous trouverez d'ailleurs l'invitation et les informations détaillées à ce sujet dans cette Newsletter.



Enfants de la communauté rurale d'Anosimena (Menabe)

Depuis notre dernière édition, envoyée juste après mon arrivée à Antananarivo, j'ai pu commencer à découvrir certaines régions de la Grande Île, notamment lors d'une tournée dans le Vakinankaratra et le Menabe pour me faire ma propre idée des projets financés par la coopération suisse. J'y ai rencontré des compatriotes et des Malgaches enthousiastes et dévoués à la cause du développement rural et à la création d'un meilleur environnement pour les plus démunis. Leur exemple est édifiant et ils méritent certainement toute notre admiration. L'Ambassade est fière de pouvoir compter sur tous ceux d'entre vous qui contribuent à l'amélioration des conditions de vie des populations les plus vulnérables, d'une manière ou d'une autre. Car, chers compatriotes, vous pouvez constater comme moi que la situation sociale dans l'île ne s'améliore pas, bien au contraire. Le quotidien des habitants de la Grande Île ne cesse de se dégrader et l'insécurité grandissante nous affecte tous. Toutes les bonnes volontés sont donc les bienvenues ! Dans ce contexte, l'Ambassade poursuit également son engagement par le biais de son programme des « Petites actions » ; les projets sélectionnés pour 2016 figurent à la page 6 de cette newsletter.

Le 26 janvier 2016, j'ai présenté mes lettres de créance au Président de la République des Seychelles et ai pu rencontrer une bonne partie des Suisses établis dans ce pays (cf. page 2). Je me réjouis d'effectuer la même démarche auprès du nouveau président de l'Union des Comores, le Colonel Azali Assoumani, et de pouvoir rencontrer la petite communauté suisse qui vit dans l'archipel.

Au plan culturel, l'événement de cette année aura bien entendu été la venue à Madagascar de Bastian Baker, jeune chanteur suisse talentueux bien connu qui a enchanté ses auditoires lors de son passage à la fin du mois de mars et au début du mois d'avril (cf. page 4). La présence de la Suisse lors de la 11^{ème} édition des Rencontres du film court, avec la participation d'un réalisateur suisse-malgache et d'une vidéaste-photographe suisse, a également été remarquée. Enfin, la Francophonie, avec son lot de rendez-vous internationaux, constituera à n'en pas douter le principal domaine d'activités de l'Ambassade pour le second semestre. Le Groupe des Ambassadeurs Francophones (GAF), que j'ai l'honneur de présider, a été créé en mars dernier. L'Assemblée parlementaire de la Francophonie aura lieu à Antananarivo du 8 au 12 juillet 2016, et une forte délégation suisse composée d'élus fédéraux et cantonaux y sera représentée. Fin novembre, le XVIème Sommet de l'Organisation internationale de la Francophonie se tiendra également dans la capitale malgache. Là aussi, nous attendons une délégation à haut niveau venant de Suisse.

Dans l'intervalle, j'aimerais vous souhaiter à toutes et tous une excellente continuation et de bonnes vacances.

Philippe Brandt
Ambassadeur

Présentation de mes lettres de créance au Président de la République des Seychelles, M. James Alix Michel



L'Ambassadeur Philippe Brandt et le Président James Alix Michel

La présentation de mes lettres de créance au Président de la République des Seychelles, M. James Alix Michel, a eu lieu le 26 janvier 2016 à Victoria, dans le cadre à la fois solennel et sympathique de la *State House*. Lors de cette visite, j'ai eu l'opportunité de dialoguer avec le Président Michel et un grand nombre de représentants du gouvernement, du parlement, de la société civile seychelloise et de la communauté diplomatique. L'occasion nous a ainsi été donnée de faire le tour des excellentes relations bilatérales entre la Suisse et les Seychelles. Ce faisant, nous avons constaté l'identité de vues qui existe sur de nombreuses questions d'importance, comme par exemple le changement climatique et le futur des petits Etats insulaires. La coopération entre les deux petits pays au sein du système des Nations Unies a fait l'objet d'une attention particulière

Une visite auprès de l'Université des Seychelles m'a permis de me faire une idée de nos riches échanges dans le domaine scientifique. La rencontre avec la communauté suisse, composée d'une centaine d'immatriculés, a été organisée de main de maître par notre Consule honoraire, Mme Angelika Maurel. Au cours d'une soirée très agréable et détendue dans le cadre splendide d'une distillerie de rhum, j'ai pu faire connaissance avec de très nombreux compatriotes et me convaincre du dynamisme de notre colonie dans le pays. J'aimerais ici remercier la communauté suisse pour l'accueil chaleureux qui m'a été réservé, et Mme Maurel tant pour son professionnalisme que pour ses bons et loyaux services.

On 26 January 2016, I presented my letters of credence to the President of the Republic of the Seychelles, Mr. James Alix Michel, at the State House in Victoria – a solemn but friendly venue. During this visit, I had the opportunity to exchange views, not only with the President, but also with a wide range of representatives from the Government, Parliament and Seychelles' civil society, as well as the diplomatic community.



L'Ambassadeur Philippe Brandt, le Président James Alix Michel et Madame la Consule honoraire Angelika Maurel.

We were able to discuss the outstanding bilateral relations between Switzerland and the Seychelles and concluded that we share common views on many important topics such as climate change and the future of Small Islands States, with a special focus on the cooperation between our two countries within the UN System. Through a visit of the University of Seychelles, I realized how rich our co-operation in the scientific field is.

The meeting with the Swiss community has been perfectly organized by our Honorary Consul, Ms Angelika Maurel. In the course of this very pleasant and relaxed evening held in a beautiful rum distillery, I could meet numerous compatriots and realize how dynamic the local Swiss nationals are. A special thanks goes to the Swiss community for the warm welcome and to Ms Maurel for her professionalism and her devoted work.



Madame la Consule honoraire Angelika Maurel et la communauté suisse

Mot de Anne von Richthofen, stagiaire

Chères et chers compatriotes,

Quand j'ai annoncé à mes amis et à ma famille que je m'apprêtais à partir pour six mois à Madagascar, leur première réaction fut l'incrédulité puis l'extase, du style : « Madagascar, quel pays de rêve ! Tu ne vas sûrement pas beaucoup travailler, là-bas ! » Mais ce que personne ne soupçonnait, moi y-compris, c'était que la vie à Tana et la vie dans le reste de Madagascar sont deux choses bien distinctes à ne pas confondre !

À mon arrivée à la capitale, fin janvier, je me dois d'avouer que je n'étais pas bien préparée. Croyant avoir « déjà tout vu » dans ce monde, ou du moins déjà suffisamment voyagé pour ne pas être submergée par mes premières impressions, je n'avais aucune idée de ce qui m'attendait. En arrivant depuis l'aéroport, j'eus déjà une bonne « introduction » à la vie à Tana : routes cabossées, charrettes tirées à main d'Homme, rizières au milieu de la ville, petits marchés distribués partout dans la ville, pauvreté omniprésente, et tous les regards rivés sur moi en permanence. C'était difficile à avaler, tout cela, tout d'un coup. Les premières semaines à Tana étaient un vrai défi, entre les repaires à prendre au travail, au sein de l'équipe de l'Ambassade, le comment retrouver le chemin de la maison (il faut dire que je n'ai pas choisi le moyen de transport le plus facile : le scooter), où faire ses courses, et bien sûr se faire des amis.

Mais comme tout nouvel environnement, on finit par s'y habituer beaucoup plus vite que l'on ne l'aurait cru, et je peux dire en toute sérénité que ma vie à Tana me plaît énormément et que je redoute déjà le moment où je vais devoir lui dire au revoir, d'ici deux mois. C'est de ces paradoxes qu'est faite la Grande Île : on en a peur au départ, puis on ne veut plus la quitter. Les gens sont très pauvres, mais ils gardent toujours le sourire. On est pressé mais on marche tout de même à petit pas.

Après cinq années d'études, me paraissant interminables – trois ans de Bachelor en Traduction en Allemagne, suivies de deux ans de Master en Relations internationales en France – l'approche de ce stage à l'Ambassade de Suisse à Madagascar m'a paru plus que la bienvenue. J'avais envie d'en avoir plein la vue, et j'ai été servie !

Ma vie ici est une aventure, pas seulement pour les raisons mentionnées précédemment. Le travail, aussi, en est une : Je lis tous les jours les journaux relatant les histoires les plus curieuses, entre les reconfigurations politiques surprise, les trafics de toutes sortes de choses (par exemple, valises remplies de tortues), les discours et événements multiples et variés... J'accompagne l'Ambassadeur aux meetings avec d'autres acteurs internationaux, avec la société civile, avec l'ONU, j'aide à préparer des événements culturels comme les Rencontres du Film Court, ainsi que des événements internationaux que Madagascar aura l'honneur d'accueillir cette année, comme le Sommet de la Francophonie, dans le cadre duquel l'Ambassadeur Brandt a été nommé Président du Groupe des Ambassadeurs Francophones, m'offrant par la même occasion une vue de premier plan dans les coulisses de l'organisation d'un tel événement.



Madagascar, ce n'est pas que Tana, bien évidemment. J'ai eu l'occasion de découvrir cela en partant, à Pâques, pour l'Île Sainte Marie, un endroit paradisiaque comme sur les cartes postales. J'ai également vu les incontournables Lémuriens à Andasibe ! Et, fort heureusement, je n'ai pas non plus manqué la légendaire Allée des Baobabs de Morondava il y a deux semaines ainsi que les Tsingy, un peu plus au Nord. C'était en effet le moment idéal, car l'hiver approchant, j'avais grand besoin d'un peu de dépaysement du dépaysement qu'est déjà ma vie à Tana, avec tout ce qu'elle a de bon et de mauvais, avec cet étrange sentiment d'être coupé du monde alors que, justement, on est en plein dedans.

Au plaisir de vous rencontrer bientôt à l'occasion de la Fête Nationale,

Madame Anne von Richthofen, stagiaire

Meilleures salutations

Anne von Richthofen
Stagiaire académique de l'Ambassade

Agenda culturel

Tournée de l'artiste suisse Bastian Baker à Madagascar

Dans le cadre de la relance économique de Madagascar et dans le souci d'endiguer le problème de chômage chez les jeunes, le Groupe Delarive, basé en Suisse, s'est associé avec l'AJIPAD (Association des Jeunes Intellectuels Promoteurs et Acteurs pour le Développement) afin de promouvoir la formation et l'entrepreneuriat auprès de la jeunesse Malagasy du 29 mars au 6 avril dernier.



L'artiste Bastian Baker

Pour soutenir cette initiative, Bastian Baker, un artiste suisse à la carrière internationale, dans le genre pop, folk, rock et récemment récompensé par le Swiss Music Awards, a effectué une tournée de concerts à Madagascar, notamment à la capitale au Café de la Gare, au Kudeta et à l'école Clairefontaine, mais aussi à Tamatave ainsi que sur l'île Sainte Marie.

Rencontres du Film Court

La 11^{ème} édition des Rencontres du Film Court s'est tenue du 15 au 23 avril 2016, avec 69 séances proposées au public, dont une table ronde portant réflexion sur le code du cinéma malagasy, un ciné-concert avec le groupe Tower, des séances de rencontres avec des invités internationaux, dont Mme Ghislaine Heger, vidéaste-photographe suisse, qui a présenté une série de six films courts suisses à l'occasion de la soirée « swiss courts » au Café de la Gare le 18 avril.



L'Ambassadeur Philippe Brandt, Madame Ghislaine Heger et Monsieur Laza, directeur des RFC.

Les projections ont permis au public de découvrir non moins de 350 films provenant des quatre coins du monde. En outre, les participants ont également eu l'occasion de voter lors du concours de courts métrages, où 17 films avaient été sélectionnés dans trois compétitions différentes : la fiction, l'animation panafricaine et le documentaire panafricain. Dans le cadre de la compétition pour la catégorie « fiction », nous avons eu le plaisir d'assister à la projection du film « Nirin » de Josua Hotz, réalisateur suisse et malgache, qui a remporté le Prix du public pour son œuvre très touchante. L'Ambassadeur de Suisse faisait d'ailleurs partie du jury officiel pour cette catégorie.

Mot sur la Francophonie

Semaine de la Francophonie



L'Ambassadeur Philippe Brandt et quelques collaborateurs

A l'occasion de la Semaine de la Francophonie, du 12 au 20 mars 2016, notre Ambassade a participé à divers événements tels que la Journée de la Francophonie, le 20 mars, avec le Relais des couleurs de la Francophonie, durant lequel nous avons marché avec un nombre important de participants venant de tous horizons – représentations diplomatiques, Alliances françaises, ONG, écoles, Ministères, etc.

Dans ce cadre, nous avons également projeté un film à l'Institut Français le 21 mars : « La petite chambre » de Stéphanie Chuat et Véronique Reymond, une co-production suisse et luxembourgeoise, avec le remarquable acteur Michel Bouquet dans le rôle principal.

XVIème Sommet de la Francophonie

Cette année est très riche en matière de Francophonie, car Madagascar sera l'hôte de deux événements internationaux majeurs, à savoir l'Assemblée Parlementaire de la Francophonie (8 au 12 juillet 2016), ainsi que le fameux XVIème Sommet de la Francophonie (21 au 27 novembre 2016), lequel portera sur la thématique suivante : « croissance partagée et développement responsable : les conditions de la stabilité du monde et de l'espace francophone ».

C'est une opportunité extrêmement importante pour la Grande Île de pouvoir montrer qu'elle est prête pour son retour sur la scène internationale après les années de transition. En outre, les investissements dans les infrastructures diverses (routes, aéroport, hôtels etc.) vont également bénéficier aux Malgaches sur le long terme.

Par la même occasion, la Suisse gagnera en visibilité, étant donné que l'Ambassadeur Philippe Brandt, en tant que Président du Groupe des Ambassadeurs francophones, tient régulièrement des réunions en collaboration avec les organisateurs du Sommet sur l'avancement des préparatifs.

Anne von Richthofen
Stagiaire académique de l'Ambassade

Célébration de la fête nationale

Il s'agit d'une réception officielle avec les autorités malgaches, le Corps Diplomatique et les citoyens suisses (immatriculés et de passage). Cette célébration est donc prévue pour les adultes. Nous réservons l'accueil des familles avec les enfants à la fête de la Saint-Nicolas.

La réception est exceptionnellement avancée au **vendredi 29 juillet 2015**. Nous vous remercions de réserver cette date. Votre invitation personnelle est jointe à cette newsletter.



Nous vous informons que les insignes de la fête nationale sont désormais en vente au prix de Ar. 20'000/pièce au guichet de cette Ambassade. Les fonds récoltés sont en faveur de la Fondation suisse Pro Patria à des fins culturelles et sociales.

Petites actions 2016 de l'Ambassade

Au total, l'Ambassade de Suisse à Antananarivo a financé 9 projets de coopération au développement et promotion des droits humains, cette année, dont :

- 7 projets à Madagascar
- 1 projet aux Comores
- 1 projet aux Seychelles

Les Organisations sélectionnées sont :

- Pour Madagascar :
 - Soroptimist International Club Antananarivo Tanamasoandro : Réhabilitation du Lycée privé anglican St Jean Ambohimangakely
 - L'Association ADES : Dotation de 106 foyers économiques à 21 cantines scolaires, dans le district de Fort-Dauphin
 - L'ONG Vozama : Impression de manuels pédagogiques en appui à un projet d'éducation préscolaire
 - L'Association FIFAHO-B : Installation d'un système autonome et automatique de pompage d'eau potable « au fil du soleil » dans le CSB de la commune rurale de Tolohomiady, district d'Ihosy
 - L'Association CH-Madagascar : Projet Rucher
 - L'Association pour la Prévention de la Torture (APT) : Formation des formateurs malgaches pour dispenser efficacement leur enseignement sur la prohibition et la prévention de la torture auprès des futurs magistrats / responsables de l'application des lois
 - L'Association CICAFFE : Projet de réhabilitation du pont de Tondro diso dans le Fokontany de Marohazo
- Pour l'Union des Comores :
 - L'Organisation PartnerAid Suisse : Projet pilote : Recyclage – valorisation des déchets
- Pour Seychelles :
 - L'Organisation Wildlife Clubs of Seychelles (WCS) : Science Meets Art - Creating environmental awareness through Art and Design

Pour mémoire, l'appel pour les petites actions 2017 s'ouvre au mois d'octobre 2016 pour être clôturé le 15 décembre 2016. Le soutien financier de l'Ambassade de Suisse ne peut pas être renouvelé. Il s'agit d'une contribution unique.

La demande de contribution devra être envoyée par mail à l'Ambassade de Suisse à Antananarivo : antananarivo@eda.admin.ch et devra être accompagnée du formulaire spécifique (formulaire à demander par mail à l'Ambassade, au préalable). Dans le cas d'approbation du projet, l'Ambassade informera l'organisation qui l'a présenté au plus tard autour de fin février / début mars 2017.

Affaires consulaires

Assurance-Maladie / accident et rapatriement :

La conclusion d'une police d'assurance-maladie ou rapatriement n'est pas obligatoire à Madagascar.

Néanmoins, cette Ambassade vous conseille vivement, pour ceux qui ne l'auraient pas encore fait, d'entamer les démarches nécessaires en ce sens.

En effet, cette Ambassade a été confrontée à des situations difficiles avec plusieurs de nos compatriotes qui ne disposaient pas d'assurances, ni de moyens financiers nécessaires pour se faire soigner, voir rapatrier.

Vous trouverez des informations utiles publiées par l'OSE (Organisations des Suisses de l'Etranger), qui défend les intérêts des Suisses de l'Étranger en Suisse et leur offre un large éventail de services.

Pour en savoir plus : OSE, Alpenstrasse 26, CH-3006 Berne, tél. ++44 31 356 61 00 / www.aso.ch

Vie du personnel

L'Ambassade a le plaisir de vous annoncer l'arrivée de Monsieur Eric Carrupt, au poste de Collaborateur de chancellerie.



De retour de sa formation à Berne, il vient renforcer le service visa en y apportant un soutien complémentaire à l'accueil et au traitement des demandes. Par ailleurs, il aura à charge de s'occuper des nouveaux passeports pour tous les ressortissants suisses.

Monsieur Carrupt ne manquera pas de vous fournir un service de qualité en vous assistant dans vos démarches et se réjouit d'avance de faire votre connaissance à l'occasion de la fête nationale.

Eric Carrupt, collaborateur de chancellerie

Contact/Impression

Ambassade de Suisse
Immeuble « ARO » - 2ème Etage
Làlana Solombavambahoaka Frantsay 77
Antsahavola - Boîte postale 118
101 Antananarivo
Téléphone : +261 20 22 629 97 / 98
Fax : +261 20 22 289 40

Courriel: antananarivo@eda.admin.ch
Internet: www.eda.admin.ch/antananarivo